

# ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

S



## Совет Безопасности

ПОСЛАНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЮ

Distr.  
GENERAL

ДЕКАБРЬ 1992

S/24928  
9 December 1992

ПОСЛАНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЮ

RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАЛАЙЗИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 9 ДЕКАБРЯ 1992 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ  
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Правительство Малайзии поручило мне поддержать содержащуюся в документе S/24916 Совета Безопасности от 7 декабря 1992 года просьбу Президиума Республики Босния и Герцеговины о созыве чрезвычайного заседания Совета Безопасности, с тем чтобы остановить агрессию против Республики Боснии и Герцеговины.

Усиление в последние дни сербских актов агрессии вновь выясвило тот факт, что Сербия и Черногория и сербские силы, действующие в Республике Боснии и Герцеговины, не намерены выполнять соответствующие резолюции Совета Безопасности и Лондонские мирные соглашения.

Малайзия считает, что сербские акты агрессии не только продолжаются, но и усиливаются потому, что Совет Безопасности не продемонстрировал готовности ни к тому, чтобы обеспечить выполнение своих собственных резолюций, ни к тому, чтобы отменить применительно к Боснии и Герцеговине эмбарго на поставки оружия, введенное в отношении бывшей Югославии, и обеспечить Республике Боснии и Герцеговине возможность осуществить свое неотъемлемое право на самооборону в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций.

13 августа 1992 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 46/242 и в пункте 5 этой резолюции четко заявила, что она "настоятельно призывает Совет Безопасности в срочном порядке рассмотреть возможность принятия дополнительных соответствующих мер, предусмотренных в главе VII Устава Организации Объединенных Наций, в целях прекращения боевых действий и восстановления единства и территориальной целостности Республики Боснии и Герцеговины". Принятие резолюции 46/242 подавляющим числом голосов является выражением четко выраженной воли большинства, которую Совет Безопасности должен уважать.

Малайзия убеждена в том, что сейчас наступил момент, когда Совет должен выполнить свои обязанности и приступить к осуществлению совместных принудительных действий, предусмотренных в статье 42 главы VII Устава.

Как указывалось в заявлении Малайзии, сделанном на заседании Совета Безопасности по вопросу о положении в Боснии и Герцеговине, состоявшемся 13 ноября 1992 года, не обязательно должно иметь место немедленное и полномасштабное применение статьи 42 Устава; Совет мог бы использовать позитивный подход.

В этом контексте Совет должен незамедлительно осуществить следующие действия в ответ на отмеченную в последние дни угрозу эскалации сербских боевых действий в Боснии и Герцеговине:

- a) создать безопасные районы и зоны прекращения огня в Сараево и других городах Боснии в рамках зон, находящихся под охраной Организации Объединенных Наций;
- b) обеспечить соблюдение резолюции 781 (1992) Совета Безопасности, запрещающей сербские военные полеты над территорией Боснии и Герцеговины;
- c) открыть большее число аэропортов/аэродромов для полетов в целях доставки международной гуманитарной помощи, в том числе путем выброски грузов с воздуха в районах, контролируемых правительством Республики Боснии и Герцеговины;
- d) в ультимативной форме предложить сербским силам прекратить нанесение ударов по Сараево и другим городам и населенным пунктам Боснии и не применять свое тяжелое оружие, а в случае невыполнения ими этого ультиматума санкционировать нанесение ударов с воздуха по сербским военным штабам, артиллерийским и танковым позициям, складам и скоплениям войск в Боснии и Герцеговине;
- e) отметить применительно к Боснии и Герцеговине эмбарго на поставки оружия, введенное в отношении бывшей Югославии, и обеспечить Боснию и Герцеговине возможность осуществлять в полной мере свое неотъемлемое право на самооборону в соответствии с Уставом.

Следует также отметить, что рекомендуемые действия в большинстве своем уже предлагались моей делегацией и другими делегациями на заседании Совета Безопасности 13 ноября 1992 года, а совсем недавно на шестом чрезвычайном совещании министров иностранных дел Организации Исламская конференция, состоявшемся 2 и 3 декабря 1992 года в Джидде.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Разали ИСМАИЛ  
Посол

-----